



樊粹庭 改编

王佐斷臂

陕西人民出版社

232.7
5

王佐断臂

莫梓庭 改编

陕西人民出版社出版

(西安北大街131号)

陕西省新华书店发行 国营五二三厂印刷

开本 787×1092 1/32 印张 1.5 字数 27,000

1980年3月第1版 1980年3月第1次印刷

印数 1—65,300

统一书号: 10094·218 定价: 0.12元

内 容 大 要

南宋，金兀术进犯中原，岳飞率师御侮，屡败金兵。岳飞进至朱仙镇，兀术乃调其义子陆文龙助战。陆文龙原系路安州节度使陆登之子，兀术攻破路安州时，陆登夫妇死难，兀术将尚在乳娘怀中的陆文龙掳去，认为义子。此时，陆文龙年仅十六，骁勇无敌，岳飞派大将与之战，皆不能胜。正在为此焦急，宋蒋参军王佐，乃用苦肉计，断臂，诈降千金，乘机向陆文龙的乳娘，道破来意，在乳娘帮助下，并用说书的办法，旁敲侧击，终于使陆文龙明白了自己的国仇家恨。帮助岳飞打败了金兵，重返祖国。

前 言

京剧“八大锤”是一个富有爱国主义精神的戏，但是从总的演出看来，剧中对王佐的刻划似嫌简单一些，有些地方不很合理，武打场面也显得有些冗长零碎。为了使剧本的爱国主义主题更加集中和鲜明，便于地方剧种演唱，删去了一些不必要的情节，紧缩了武打部分，变更了一些场次和唱词，着重地加强了对王佐和乳娘的性格与内心活动的刻划。并改剧名为“王佐断臂”。

这个改编本是在西安市戏曲修审委员会的帮助下写成的，曾在陕西省第一届戏剧观摩演出大会上演出，并获得一等改编奖。但改编本无论在情节的安排与人物的刻划上，都还有不够成熟的地方，希望观者、读者多提出宝贵意见，以便更进一步的修改。

此剧豫剧、秦腔以及各种梆子戏皆可演出。

樊 粹 庭

一九五六年八月五日

登 场 人 物

岳 飞	宋军四人
岳 云	宋旗手一人
何元庆	金兵四人
严正芳	金旗手一人
狄 雷	车 夫
金兀术	旗牌二人
哈迷蚩	歌妓七人
三金将	报子一人
扎力脱（金将）	
乳 娘	
陆文龙	
牛 皋	
王 佐	
紫 锦	

第 一 场

时 间：南宋高宗绍兴九年秋。

地 点：朱仙镇旷野。

人 物：岳飞、岳云、何元庆、严正芳、狄雷、宋军四人、宋旗手一人、金兀术、四平章（即金将）、四金兵、金旗手一人、哈迷蚩。

（启幕前可以听见台上由远及近的战鼓声、笳声、随后有惊天动地的三声喊杀声）

幕 启：天上秋云密布，远处小山重迭预示着将要发生一场大战。

（“打紧急风”，宋军从右边上，金军从左边上，双方各以旗列门，兵将均在旗后。旗一闪，岳飞和兀术都从兵将列中出来答话）

岳 飞：呔！兀术。

兀 术：岳飞。

岳 飞：上次战败逃回，今日又来寻死！

兀 术：岳飞，识时务者为俊杰，我看你还是及早归降，不失封侯之位。

岳 飞：胡言乱语，杀！（岳飞复从旗门中下）

兀 术：杀！（亦从自己的旗门中下）

（宋军四将与金军四平章各执双锤从旗门中出，双方大战，旗手和兵众双方都后退，闪开战场，扎住阵角，并喊杀助威。金四将被打得落花流水，败阵走入旗门。兀术复从旗门中出，力战宋将，复败走入旗门。岳飞复出旗门把帅旗

一招，宋军杀来，金兵败下。宋军全部追下)

——二幕闭

第 二 场

时 间：前场的二十天以后。

地 点：北国京都兀术府中乳娘和文龙的住所。

人 物：乳娘、文龙、扎力脱、车夫、二金兵。

(乳娘含愁上)

乳 娘：(唱) 一想起潞安州惨痛气忿，
咬牙切齿恨金人。
陆老爷陆夫人为国自尽，
他同那潞安城共亡存。
托孤与我担责任，
留下一脉后代根。
金兀术爱孤儿的容颜俊，
当作螟蛉假施恩，
把乳娘我同带到北国地，
含悲忍泪十六春。
孤儿文龙有长进，
文武双全称我的心。
我有心说穿根源又怕他不信，
又恐怕他急着报仇祸杀身。
我想又想忍又忍，
我只有叫他多穿南朝衣多戴南朝巾，
莫让他常近胡人忘了根。

金兀术二次带兵南下胡搅混，
又该着家乡百姓受祸深。
闷闷不乐心不顺，（转身坐）
但不知何年何月何日能回原郡。

（文龙拉扎力脱很高兴地上）

文 龙：哈！哈！哈！

（念）父王看我有了用，

扎力脱：（念）殿下可该杀蛮兵！

哈！哈！哈！（同转身进内）

文 龙：乳娘孩儿有礼！（施礼）哈，哈，哈。

扎力脱：乳娘太太俺也有礼了。（施北国礼）哈，哈，哈。

乳 娘：（起立答礼，看二人，走近文龙为文龙整衣）殿下今日
为何这样高兴啊？（疑）

文 龙：适才扎力脱将军从南方回来，他奉了父王之命叫我
去到军阵杀蛮兵呢。（兴奋摩拳擦掌）

乳 娘：（惊）噢！怎样调你去打仗吗！？

文 龙：正是。他（指扎力脱）说的嘛。

扎力脱：乳娘太太有所不知，只因狼主与岳南蛮鏖战，兵败
失利，特命某家搬取殿下统率援兵军阵助战。

乳 娘：（着急）殿下。那宋军岂是殿下可以杀……（顿觉不
妥即改口）杀，杀胜的吗？

文 龙：乳娘放心，孩儿此去在两军阵前定要杀他个落花流
水，生擒主帅。

扎力脱：殿下有万夫不当之勇，此去定立大功。

乳 娘：（上前拉住文龙恳切的说）哎呀殿下啊，殿下自幼和
我形影不离，怎能舍得你去到军阵拚死卖活，你是不

能去的呀！（欲下泪）

文 龙：（亦惨然）乳娘。

扎力脱：乳娘太太不要阻拦，现有狼主的军令在此。（取军令）

乳 娘：（视令后低头沉思）既然如此，老身也要随你一同前往。

文 龙：这……（不能作答）

扎力脱：唉！军营之中那有携带乳娘之理。

乳 娘：唉！如若不带我同去，殿下走后我也就不活在世上了啊！（哭）

文 龙：平章，就叫我乳娘一同前往吧。

扎力脱：这个……（不敢作主）

文 龙：（微怒）这个什么？父王怪罪有我担待。

扎力脱：是，是，是，请殿下即刻起程。

文 龙：如此与乳娘准备车辆，与小王抬枪带马。

（二番兵抬双枪带两匹马，另一番兵推一辆车子同上。文龙掺乳娘上车后，与扎力脱分乘马。抬枪兵先下）

扎力脱：（唱）殿下下去到战场上，（下）

文 龙：（唱）比一比谁的武艺强。（下）

乳 娘：（唱）我还要向文龙好好劝讲，
劝他少把人杀伤。（同下）

· 第 三 场

时 间：前场的二十天以后，此时文龙已到军营。

地 点：朱仙镇郊外，金营阵前。

人 物：文龙、岳飞、狄雷、牛皋、严正芳、何元庆、兀术、四金

将、金兵旗手、宋兵旗手、王佐。

(牛皋引四宋兵上)

牛 皋：(唱) 率领儿郎到阵前，

要奔金营骂一番。

呔！兀术小儿听了，你们战又不战，降也不降，叫你牛爷爷实在等的不耐烦了。若再不出战，你家牛祖先打了进去，杀得你们一个不留。(内无应声)啊！还是不应啊。(对兵)孩子们给我骂啊，我坐下歇一歇再骂他们。

兵：呔！小番奴，小杂种，兔子胆，老鼠心，哈哈。

文 龙：(在内答话)呔！小南蛮休得猖狂。

兵：牛爷爷，金营有人出来了。

牛 皋：好哇。待我照顾他一家伙。

(文龙与牛皋上着兵器，兀术与金将同上立在远远的小山头观阵)

牛 皋：噢！(轻视)怎么出来了一个小家伙，快回去换金兀术来。

文 龙：呸！俺乃狼主殿下小王完颜文龙是也，看枪！

(三两回合牛皋被文龙打下马来，众兵奔下，文龙拧枪就刺，正在危急，岳飞急上，抢救牛皋，宋兵搀牛皋下。岳飞和文对枪战，岳飞不住的注视文龙的服装及面目，最后岳飞战败下，岳云，何元庆，严正芳，狄雷等用八大锤车轮战法和文龙厮杀，结果均被文龙杀败逃下)

文 龙：(胜利地笑)哈，哈，哈，追！

(兀术带众将及金兵兴奋地追下，文龙亦追下)

(岳飞引四将狼烟上，王佐上迎接)

岳 飞：紧闭营门，免战牌挂出。(闷坐)

众 将：挂出免战牌。

岳 飞：（对众将）你们各归营去，小心防守。（众将应声下）

王 佐：（四看将下后）元帅，胜败兵家常事，元帅不必忧虑。

岳 飞：唉！朱仙镇之战，胜败关系我国存亡，今日战败，
我只有马革裹尸了。（无限感慨）

王 佐：那文龙匹夫之勇，不足为虑。

岳 飞：此子十分厉害，岂能小视。

王 佐：这……（迟疑）此子既是兀术之子，为何身穿汉服？

岳 飞：对呀，（想，猛有所悟）唔！莫非他就是兀术的螟蛉之子么？

王 佐：元帅何出此言？

岳 飞：想起秦状元由北国逃回，他曾言道那兀术在十几年前攻破潞安州之时，收了陆登大人之子，作为螟蛉，因此动疑。

王 佐：（惊）陆登之子！？

岳 飞：并且面貌也有些相似。

王 佐：咳！仇不共天，认贼作父，真无人性。

岳 飞：孺子怎能知晓，唉！倘若我营有人能得机缘对此子说透往事，料想他必能重返故土，为国出力。

王 佐：唔！（点头同意）

岳 飞：唉！妄想而已，你料理军务去吧！（愁怅地下）

王 佐：是，是，是。（退步，视岳飞背影，心思很沉重地筹思下）

第 四 场

时 间：前场的当晚。

地 点：王佐的住所。

人 物：王佐、旗牌。

（一旗牌持灯上，将灯放在桌案上，把桌上的笔砚书略为整理后即下。王佐沉重思索地上，先坐案旁，以手支额思索，既而听到打三更，心中有无限的感慨）

王 佐：唉！

（唱）听樵楼打罢了三更三点，
俺王佐为国家意乱心烦。
我大宋与金邦连年争战，
遭惨败避江南定都临安。
大好山河今惨变，
多亏了岳大哥支撑河山。
朱仙镇这一战关系非浅，
战不胜半壁山河难保全。
岳元帅为此事愁眉不展，
俺王佐食君禄枉生在人间。（起立比样）

唉！（摇头复坐下翻书）汉朝卫律、苏武（看）且住！
想那卫律、苏武二人同为汉朝节使，出使匈奴，那
卫律却投降敌国，落下万世骂名，那苏武却在北海
持节牧羊一十九年至死不屈，载于青史，名垂千
古，真乃是可钦可敬啊！

（唱）那苏武有气节可钦可敬，

真不愧人称赞汉朝英雄。
俺王佐同古人比轻比重，
好惭愧虚度光阴这一生。
大宋屡把奸臣用，
误国殃民罪非轻，
辽金两国兵扰动，
渡黄河破汴京掳去二帝向北行。
历代外患我朝重，
热血男儿心不平。（无限感慨）
岳元帅忠心耿耿，
连年打败金国的兵。
朱仙镇决败胜，
来了个小将叫文龙。
这一小将真英勇，
连战败我国的将几名。
岳元帅适才对我讲，
文龙的生父是陆登。
杀父之仇他不报，
反与仇人作螟蛉。
细猜想他为何这样无人性，
定是兀术把他蒙。
俺王佐决心去诈降金营偷把他提醒，
那文龙他必定反金投宋营。
想一想心已定，
俺王佐一定前去立大功，
落一个万古扬名。

(兴奋地来往走动，继而思想又觉不妥)

啊！ 仔细想去诈降岂能是轻举妄动，
难道说金营的将帅是孩童容易欺蒙？
未得虎子我白将命断送，

唉！……(丧气)

(唱) 这万丈热火化作冰凌。

(摇手叹气，返身坐在桌旁又翻书) “要离断臂刺庆忌”。(若有所触，仰头沉思，猛有所悟) 哎呀有了，
(起立，兴奋地前行几步) 想那古人要离为了刺杀庆忌就能断臂诈降，俺王佐为了顺说文龙就不能断臂诈降吗？(二目向前直视，筹思) 我决心了。(紧张地走回桌案，提笔整纸)

(唱) 一封书信忙修上，

匆匆忙忙写几行。

书信到了元帅的手，

我已到金营去诈降。

若成功文龙归故土，

若不成我金营一命亡。

一封书信写停当，(速将信纳入信封粘紧)

牢牢粘口紧封藏。(以下且唱且动作)

抬起头四下望，

幸喜无人在身旁。

忙解衣露臂膀，

沸腾血热满腔。(抽剑)

抽宝剑放寒光，

咬紧牙万古留芳。(刺左臂倒地，甲、乙二兵上)

甲 兵：（念）忽听咕咚响，
乙 兵：（念）急忙看端详。（二兵进内见状大惊）
甲 兵：（急趋前扶王佐坐起，此时王面如土色）大人……你 是
乙 兵：怎……么了？（王不语）
甲 兵：待我去禀报元帅。（拟行）
王 佐：（大声）回来！（甲即停）我有机密大事，莫要走露
风声，违令者斩！（又倒地）
甲 兵：是，是，是。（又退回）
（二兵扶王佐入帐中）

——二幕闭

第 五 场

时 间：前一场的数日之后。

地 点：兀术营中一个大帐内。

人 物：兀术、哈迷蚩、四金将、文龙、乳娘、四金兵、歌妓七人、
歌妓紫锦、王佐。

（幕未起之前，用很愉快的音乐烘托气氛，幕启时酒宴业已摆好，二金兵引兀术及文龙扶着乳娘上，后随哈迷蚩及四金将鱼贯上场入座）

兀 术：众位将军。

众 ：狼主。

兀 术：自从吾儿文龙来到军营，杀得南蛮大败，惧不敢战，使我军转败为胜，可喜可贺，来来来，同饮三杯，与殿下贺功，请。

众：理当庆贺，请。

（在音乐声中同饮）哈哈。 （齐笑）

（坐后侍卫斟酒后，四将军起立捧杯）

众将：我等共贺一杯。（同起）

兀术：好。（同饮）

哈迷蚩：狼主，前日在汴京掳来一批官妓，何不叫她们上来歌舞敬酒，与殿下助兴啊？

兀术：好，叫她们上来。

金兵：歌妓走上。

（歌妓数人内有紫锦上）

歌妓：（跪）参见狼主。

兀术：罢了，罢了，快快歌舞一回。

歌妓：遵命。（起立且舞且歌）

（歌舞时兀术及众将文龙等表现喜悦神情）（众笑）

兀术：好歌舞，好歌舞，来，你们给大家敬酒。

歌妓：是。

（众歌妓分别向兀术等敬酒，紫锦给文龙敬酒，恭斟一杯，双手奉与文龙）

文龙：乳娘，请你先饮。（文只顾与乳娘讲话，误将紫锦手中酒杯碰落地，紫锦失色，众均惊视）

兀术：咤！（紫锦跪地下）好你贱婢，在这庆功宴上，摔杯败兴，推出斩了。

（紫锦吓得倒坐在地）

金兵：喳！（拔刀拟拉紫锦）

文龙：慢着了。（兵停住）

乳娘：（唱）她敬酒失手非有意，

文 龙：（唱）确是孩儿碰掉的，

乳 娘：（唱）大好的喜事莫动气，

文 龙：（同唱）斩杀此女实可惜。

兀 术：哈哈，既是我儿不怪，也就罢了，乳娘！

乳 娘：狼主。

兀 术：你说斩了可惜，就将她赐与你了吧。

乳 娘：多谢狼主。

兀 术：贱婢，还不向殿下谢恩！

紫 锦：谢殿下。

文 龙：罢了，谢过乳娘太太！

紫 锦：谢乳娘太太。（叩头）

（内声：“拿住奸细了！”）

众：狼主，下边禀报拿住奸细了。

兀 术：怎么说拿住奸细了？

众：正是。

兀 术：好，（得意）歌女退下。

众歌妓：是。

乳 娘：告退，（拜兀术，拉紫锦起立）随我来。（文龙立起送）

（拉紫锦下，其他歌女恭身从桌的空隙中低头下）

兀 术：押进帐来。

众：押上来。

（二金兵押面色惨白的王佐上）

王 佐：（跪）落难人王佐拜见狼主。

兀 术：呔！大胆王佐，敢来窥探军情，推出斩了。

王 佐：狼主息怒，小人是为投降而来。